

EXTERNO

Índice AI: AFR 16/09/96/s

AU 114/96

1 de mayo de 1996

Temor de «desaparición» y tortura

**BURUNDI:** Richard NIYONGERE, periodista

---

Amnistía Internacional teme por la integridad física de Richard Niyongere, un periodista que trabaja para la Agencia Burundesa de Prensa (ABP). Según los informes, Richard Niyongere se ha ocultado tras saber que las fuerzas gubernamentales le estaban buscando. La organización siente preocupación porque puede haber sido objeto de detención ilegítima, tortura, malos tratos o «desaparición».

La caza de Richard Niyongere por parte de las fuerzas gubernamentales comenzó cuando la ABP publicó un informe suyo en el que afirmaba que algunos miembros de las fuerzas de seguridad estaban implicados en el homicidio de 10 miembros de una familia en el barrio de Buyenzi, en la capital, Bujumbura. Los medios de comunicación extranjeros, como la *Agence France Presse* (AFP) y la British Broadcasting Corporation (BBC), citaron el informe de la ABP. Richard Niyongere, ex refugiado en Ruanda, regresó a Burundi en julio de 1994, fecha en la que comenzó a trabajar para la ABP.

Según los informes, un portavoz del ejército de Burundi dijo a un periodista de la BBC que estaban buscando «activamente» a Richard Niyongere. Al parecer, este mismo portavoz negó que las fuerzas de seguridad hubieran dado muerte a ninguna persona en Buyenzi. Afirmó que los gendarmes sólo habían efectuado disparos al aire para dispersar a una multitud enfurecida tras un accidente de tráfico, sin que nadie resultara muerto o herido. No ha habido ninguna confirmación independiente de esta afirmación.

### INFORMACIÓN GENERAL

Burundi lleva en estado de guerra civil desde el 21 de octubre de 1993, fecha en la que unos soldados gubernamentales mataron al presidente Melchior Ndadaye, hutu, durante un intento de golpe de Estado. Desde entonces, más de 100.000 personas han muerto a manos de las fuerzas de seguridad o de grupos armados tanto tutsis como hutus.

Hay unas 5.600 personas, en su mayoría del grupo étnico hutu, el mayoritario en el país, recluidas en diferentes centros de detención por todo Burundi. Los detenidos están acusados de matar a miembros del grupo étnico minoritario tutsi y a miembros hutus de los partidos políticos dominados por los tutsis, y también de pertenecer a grupos armados exclusivamente hutus o dominados por los hutus que combaten a las fuerzas gubernamentales dominadas por los tutsis. La mayoría de los detenidos están recluidos sin cargos y ninguno ha sido juzgado.

El poder judicial, dominado por los tutsis, no ha investigado las denuncias de tortura realizadas por algunos detenidos. En marzo de 1995, los delegados de Amnistía Internacional que estaban visitando Burundi entrevistaron a dos detenidos que habían sido torturados (véase AU 77/95, AFR 16/04/95/s, del 27 de marzo de 1995). Los delegados fueron informados de que un alto cargo judicial había autorizado la utilización de la violencia para obtener confesiones. Se ha informado de que en los centros de detención de las fuerzas de seguridad la tortura se utiliza sistemática e impunemente. También se reciben frecuentes informes de muertes bajo custodia.

Algunas autoridades gubernamentales, entre las que se encuentra el primer ministro, hicieron recientemente un llamamiento para que se crearan unidades de autodefensa, y pidieron a los jóvenes que «no dudaran en destruir a las personas a las que consideraran sospechosas». Un importante político del partido UPRONA, dominado por los tutsis, pidió que se «limpiara la administración».

ACCIONES RECOMENDADAS: Envíen telegramas, fax, télex, cartas urgentes y por vía aérea, en francés, en inglés o en el propio idioma del remitente:

- expresando preocupación por los informes que indican que las fuerzas de seguridad de Burundi están buscando a Richard Niyongere porque éste ha informado sobre el homicidio de 10 personas en Buyenzi cometido por hombres armados, algunos de los cuales parecían ser miembros de las fuerzas de seguridad;
- preguntando si se ha dictado una orden de detención en contra de Richard Niyongere y, de ser así, de qué cargos se le acusa y en qué se basa su detención;
- pidiendo garantías de que Richard Niyongere no será sometido a detención arbitraria o a cualquier forma de violencia o tortura;

si es posible, además:

- señalando que si Richard Niyongere es detenido únicamente por haber informado sobre unos homicidios en los que parecen haber estado implicadas las fuerzas de seguridad, Amnistía Internacional le considerará preso de conciencia y pedirá su liberación inmediata e incondicional.

LLAMAMIENTOS A:

1. Ministro de Defensa

Lieutenant-Colonel Firmin SINZOYIHEBA

Ministre de la Défense Nationale

Ministère de la Défense Nationale

BP 1870

Bujumbura, República de Burundi

**Fax: +257 223959**

**Telegramas: Ministre de la Défense, Bujumbura, Burundi**

**Tratamiento: Monsieur le Ministre / Dear Minister / Señor Ministro**

2. Ministro de Justicia

Monsieur Gérard NGENDABANKA

Ministre de la Justice

et Garde des Sceaux

Ministère de la Justice

BP 1880, Bujumbura, República de Burundi

**Fax: +257 222148**

**Telegramas: Ministre de la Justice, Bujumbura, Burundi**

**Tratamiento: Monsieur le Ministre / Dear Minister / Señor Ministro**

3. Ministro de Comunicación

Monsieur Antoine BAZA

Ministre de la Communication

Ministère de la Communication

Bujumbura, République de Burundi

**Fax: +257 216318**

**Telegramas: Ministre de la Communication, Bujumbura, Burundi**

**Tratamiento: Monsieur le Ministre / Dear Minister/ Señor Ministro**

COPIAS A:

1. Jefe de Estado

Son Excellence le Président Sylvestre NTIBANTUGANYA

Président de la République

Présidence de la république

BP 1870, Bujumbura, République de Burundi

**Fax: +257 227490**

2. Primer Ministro

Monsieur Antoine NDUWAYO

Premier Ministre

Présidence de la République

BP 2800, Bujumbura, République de Burundi

**Fax: +257 226424**

3. Ministro de Derechos Humanos

Madame Marcienne MUJAHAWA

Ministre des Droits de la Personne Humaine, de l'Action Sociale et de la Promotion de la Femme

Ministère des Droits de la Personne Humaine, de l'Action Sociale et de la Promotion de la Femme

BP 2690, Bujumbura, République de Burundi

**Fax: +257 215179 o 233139**

y a la representación diplomática de Burundi acreditada en el país del remitente.

**ENVÍEN LOS LLAMAMIENTOS INMEDIATAMENTE.** Consulten con el Secretariado Internacional o con la oficina de la Sección si los envían después del 20 de junio de 1996.